

ার্ট্রি সহীহ শামায়েলে তিরমিযী

হাদিস নাম্বারঃ ২১৫

৪০. রাসূল (্ৣৣর্ছু) এর ইবাদাত (ৣৣৼৢর এমান রামূল ব্রাদাত (ৣৄর মান রামূল ব্রাদাত হ্রাদাত হ্রাদা

আরবী

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى ، قَالَ : حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَو ، قَالَ : حَدَّثَنَا شُعْبَةُ ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ ، قَالَ : سَمِعْتُ عَاصِمَ بْنَ ضَمْرَةَ , يَقُولُ : سَأَلْنَا عَلِيًّا ، عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ النَّهَارِ ، فَقَالَ : إِنَّكُمْ لا تُطِيقُونَ ذَلِكَ ، قَالَ : فَقُلْنَا : مِنْ أَطَاقَ نَلِكَ مِنًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ النَّهَارِ ، فَقَالَ : إِنَّكُمْ لا تُطِيقُونَ ذَلِكَ ، قَالَ : فَقُلْنَا : مِنْ أَطَاقَ ذَلِكَ مِنًا صَلَّى ، فَقَالَ : " كَانَ إِذَا كَانَتِ الشَّمْسُ مِنْ هَهُنَا كَهَيْئَتِهَا مِنْ هَهُنَا عِنْدَ الظُّهْرِ صَلَّى أَرْبَعًا مَلْكُمْ وَمَلَّى أَرْبُعًا مَنْ هَهُنَا عِنْدَ الظُّهْرِ صَلَّى أَرْبُعًا ، وَيَعْدَهَا رَكْعَتَيْنِ ، وَقَبْلَ الْعَصْرِ أَرْبُعًا ، يَفْصِلُ بَيْنَ كُلِّ مَنَ المُقْمِنِينَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَالنَّبِيِينَ ، وَقَبْلَ الْعَصْرِ أَرْبُعًا ، يَفْصِلُ بَيْنَ كُلِّ رَكْعَتَيْنِ بِالتَسْلِيمِ عَلَى الْمَلائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ وَالنَّبِيِينَ ، وَمَنْ تَبِعَهُمْ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ كُلِّ مَالمُسْلِمِينَ " . وَالْمُسْلِمِينَ " .

বাংলা

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দিনের ১৬ রাক'আত নফল সালাতের বিবরণ:

২১৫. আসিম ইবনে যামরা (রাঃ) হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা আলী (রাঃ) এর কাছে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দিনের (নফল) সালাত সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলাম। তিনি বল লন, তোমরা আসেভাবে আদায় করার ক্ষমতা রাখো না। বর্ণনাকারী বলেন, আমরা বললাম, আমাদের মধ্যে যে সামর্থ্য রাখে সে আদায় করবে। এরপর তিনি বললেন, আসরের সময় সূর্য যতটা উপরে থাকে তেমন হলে তিনি ২ রাক'আত (ইশরাক সালাত) আদায় করতেন। আবার যোহরের সময় সূর্য যতটা উপরে থাকে (পূর্ব দিকে সূর্য ততটা উপর হলে) তিনি ৪ রাক'আত (চাশতের সালাত) আদায় করতেন। যোহরের পূর্বে ৪ রাক'আত ও পরে ২ রাক'আত এবং আসরের পূর্বে ৪ রাক'আত আদায় করতেন। প্রতি ২ রাক'আতে নৈকট্যপ্রাপ্ত ফেরেশতা, নবীগণ এবং যেসকল মুমিন-মুসলিম তাদের অনুসরণ করেছেন তাদের প্রতি সালাম প্রেরণের মাধ্যমে ব্যবধান করতেন।[1]

English

'Aa-sim bin Damrah Radiyallahu'Anhu says: "We asked'Ali about the nawaafil



that Rasulullah Sallallahu 'Alayhi Wasallam performed in the day". (He must have known already about the nawaafil of the night i.e. tahajjud etc. Many well known narrations have been narrated regarding the tahajiud) 'Ali Radiyallahu 'Anhu replied: "You do not have the strength to perform these." (i.e. The importance, punctuality, humility and humbleness Sayyidina Rasulullah Sallallahu 'Alayhi Wasallam attached to performing these prayers, cannot be fulfilled. The reason for saying this was to admonish, as what benefit is there simply by asking and investigating, until an effort is not made to practise these) We replied: "The one amongst us who has the strength, will perform it"., (Those who do not possess the strength, will learn so that others could be guided

and an effort will be made to practise). 'Ali Radiyallahu 'Anhu said: "In the morning when the sun rises to the height of that, the same as it is at the time for 'asr. At that time Rasulullah Sallallahu 'Alayhi Wasallam performed two rak'ahs (Salaatul ish-raaq). When the sun rose in the east to the height, where it is in the west at the time of zuhr salaah, he performed four rak'ahs (salaatut duha-chaast-, this will be explained in the ensuing chapter). He performed four rak'ahs before the salaah of zuhr, and two.after (These six rak'ahs are sunnah mu-akkidah). Four rak'ahs were performed before 'asr. In between the four rak'ahs he sat and sent salutations on the malaaikah.muqarrabeen, the ammbiyaa and the mu-mineen".

ফুটনোট

[1] সুনানে নাসাঈ, হা/৮৭৪; ইবনে মাজাহ, হা/১১৬১; মুসনাদে আহমাদ, হা/১৩৭৫; মুসনাদুল বাযযার, হা/৬৭৭; বায়হাকী, হা/৪৬৯৪; শারহুস সুন্নাহ, হা/৮৯২; সিলসিলা সহীহাহ, হা/২৩৭।

ব্যাখ্যা

নবী, ফেরেশতা এবং মুমিনদের প্রতি সালাম পাঠ করার অর্থ হলো, আত্তাহিয়াতু পাঠ করা। কেননা, এতে তাদের প্রতি সালাম পাঠ করা হয়। অথবা সালামের অর্থ ২ রাক'আত পড়ে সালাম ফিরিয়ে নামায শেষ করা। তখন উদ্দেশ্য হবে, রাসূলুল্লাহ (সাঃ) আসরের পূর্বে ২ রাক'আত করে ৪ রাক-আত সালাত আদায় করতেন।

The tashahhud (At-tahiyyaat) may be referred to here, as in it the words "Assalamu'al'ayka ayyuhan nabiyu are mentioned. In this case where four rak'ahs are mentioned, all are included herein. This may also be possible that it means salaam was made after two rak'ahs. The aim will then be that in the four rak'ahs before 'asr two



salaarns were made. It has been ascertained that both types, two and four rak'ahs were performed before 'asr. Sayyidina 'Ali Radiyallahu 'Anhu has himself also narrated both hadith.

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ ইমাম পাবলিকেশন্স লিমিটেড

👲 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন